## Nicht verpassen

Immer wieder sonntags locken die Hafenkonzerte. Ein Leckerbissen für Frühaufsteher, Morgenstimmung am Bodensee mit Live-Musik, Kaffee und Zopfbrot! Am Sonntag, 16. August 2009, findet das Hafenkonzert von DRS Musikwelle und SWR 4 im grossen Festzelt im Seepark Romanshorn statt. Auch eine Schweizer Sängerin wird auftreten.

#### **Beste Unterhaltung**

Das Konzert beginnt bereits um 07.05 Uhr. Für alle, die das Konzert live vor Ort erleben wollen, gilt darum: Wecker stellen!

Das frühe Aufstehen wird sich aber lohnen. Die Habsburger Musikanten, Res Schmid und die Gebrüder Marti, die Original Bregenzerwälder Dorfmusikanten und Diana werden ihr Bestes geben, um die BesucherInnen gut zu unterhalten.

#### DIANA

Neben den Kolleginnen und Kollegen aus Deutschland tritt auch eine Schweizerin auf. DIANA, die Siegerin des Grand Prix der Volksmusik Schweiz 2001 wird in Romanshorn singen. Mit der erfolgreichen Teilnahme beim Grand Prix der Volksmusik 2003 und der Wahl zum Publikumsliebling fügte DIANA ihrer Karriere weitere Höhepunkte hinzu. Zahlreiche Open-Airs, Festzeltveran-



und verschiedene Fernsehsendungen füllen ihren Terminkalender. Mit ihren persönlichen Songtexten, die sie mir ihrer gefühlvollen Stimme singt, kann sie Erfolge im In- und Ausland feiern. Lassen Sie sich diesen Auftritt nicht entgehen - der Eintritt ist wie immer GEMEINDE

staltungen, Jubiläen, Firmen-Events, Galas Das Stadtmarketing Romanshorn freut sich über viele musikbegeisterte Besucherinnen und Besucher!

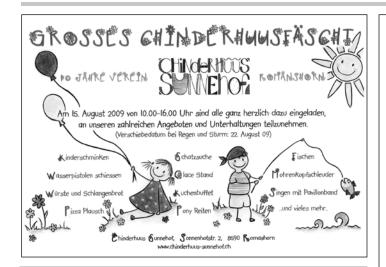
Stadtmarketing Romanshorn











## Heisse Rhythmen mit dem Blues-Duo

## **Hems Harlem**

ein Leckerbissen für alle Boogie-Woogie-Fans

Samstag, 15. August 09 ab 19 Uhr

Grill-Buffet ab 18 Uhr

Bitte reservieren Sie!

#### Fischbeizli ZUR MOLE



Seepark, 8590 Romanshorn Tel./Fax 071 463 70 20 www.ZurMole.info bolt@zurMole.info



#### **ALTPAPIERSAMMLUNG**

Samstag, 15. August 2009

Verein: Damenturnverein

Bereitstellung des Altpapiers:

- Das Sammelgut ist am Samstag bis spätestens
   08.00 Uhr und gut sichtbar am Strassenrand bereitzustellen. So helfen Sie mit, dass die Fahrzeuge die Gebiete nicht mehrmals abfahren müssen.
- Das Papier ist gebündelt bereitzustellen; nicht in Tragtaschen und dergleichen.
- Karton ist separat zu falten und zu binden; ganze Schachteln werden nicht mitgenommen.
- Tetrapackungen, Plastik, Waschmittel-Trommeln, Kleber usw. gehören nicht in die Altpapiersammlung. Diese Abfälle sind mit dem Haushalt-Kehricht zu entsorgen.

Für allfällige Rückfragen an den Verein melden Sie sich bitte unter folgender Telefonnummer: 078 788 36 70.



# Inserieren statt rotieren.

Mit einem Seeblick-Inserat erreichen Sie alle 5000 Haushaltungen von Romanshorn und Salmsach.

Weitere Infos: Ströbele Kommunikation 8590 Romanshorn Telefon 071 466 70 50 www.stroebele.ch





#### **PFLEGEFAMILIEN GESUCHT**

Wir suchen im Raum Romanshorn Familien, die Interesse haben, jungen Menschen täglich oder über das Wochenende ein Zuhause zu bieten und sie auf einem Teil ihres Lebensweges zu begleiten.

Weitere Informationen erhalten Sie unter folgender Kontaktadresse:

Madeleine Rickenbach Amtsvormundschaft Romanshorn Tel. 071 466 83 60 madeleine.rickenbach@romanshorn.ch

Wir freuen uns über Ihr Interesse!

Amtsvormundschaft Romanshorn

**SEEBLICK** 

## Notte italiana mit Live-Konzert – gewinnen Sie Tickets

«Notte italiana sotto le stelle» heisst es am Freitag, 14. August 2009, im Seepark Romanshorn. Im Festzelt direkt am See gibt es alles, was wir an Italien so schätzen: gutes Essen, tolle Musik und eine gemütliche Atmosphäre.

Pizza-Happy-Hour • Ab 18.00 Uhr gehts los mit der Pizza-Happy-Hour. Für nur Fr. 10.— gibt es eine Pizza nach Wahl und einen Salat. Der Pizzaiolo vom Club Campania wird sein Bestes geben, um die leckersten Pizzakreationen auf den Teller zu zaubern. Dazu ein Glas guter Rotwein und schon fühlt man sich wie in bella Italia! Die Pizza-Happy-Hour dauert bis 21.00 Uhr.

Live-Konzert mit Piera Lombardi • Piera Lombardi, die aus Süditalien stammt, hat ihren eigenen Musikstil gefunden. Ihr Musikstil ist am einfachsten als traditionell italienische Musik mit modernem Einschlag zu bezeichnen. Bass und Gitarre spielen dabei eine grosse Rolle. Neben unzähligen Konzerten in Italien hatte Piera Lombardi auch schon etliche Auftritte in Europa und Amerika. Sie trat in Berlin, Brüssel, Barcelona, Philadelphia, Chicaco, Washington und vielen weiteren Städ-

ten auf. Nach Abschluss des Konzerts wird DJ Rico Alvarez für Stimmung sorgen.

**Vorverkauf läuft** • An der Abendkasse kostet das Ticket Fr. 10.– pro Person. Bis Donnerstagabend, 13. August 2009, können im Club Campania oder bei der Tourist Information Romanshorn vergünstigte Tickets für Fr. 8.– gekauft werden.

**Tickets zu gewinnen** ● Sie hätten gerne Gratis-Tickets für die «Notte italiana sotto le stelle»? Dann melden Sie sich am Freitag, 14. August 2009, am Schalter der Gemeindkasse. Die ersten zehn RomanshornerInnen erhalten jeweils zwei Eintritts-Tickets gratis!

Der Club Campania und das Stadtmarketing freuen sich über viele Besucherinnen und Besucher.

Stadtmarketing Romanshorn

GEMEINDE





Kultur & Freizeit

Piera I ombardi

Wirtscha	ft
«Freispruch» für Francesco Caldarola . 1	4
Behörden & Partei	en
Erstes Männer-Palaver 1	0
Post modernisiert Briefeinwürfe 1	0
FDP-Stamm	0
Action am Ufer 1	0
Treffpun	kt
Leserbriefe 1	2
Cooundhait 9 Conial	••
Gesundheit & Soziale	25
Vision wird weiterentwickelt	
VISIOII WIIG WEITEIEIITMICKEIT	1
	1
Gemeinsam sich bewegen 1	_
Gemeinsam sich bewegen	1
Gemeinsam sich bewegen	1 1 2
Gemeinsam sich bewegen	1 1 2 <b>tz</b>
Gemeinsam sich bewegen	1 1 2 <b>tz</b> 5 3
Gemeinsam sich bewegen	1 1 2 <b>tz</b> 5 3

Nicht verpassen	1
Notte italiana mit Live-Konzert –	
gewinnen Sie Tickets	3
Strassensperrungen am	
slowUp Bodensee	
Schweiz am 30. August 2009	4
Tierisches	4
Was Grossmutter noch wusste	4
Dampf-/Schiffkombifahrten	5
EHC Biel-Spirit gewinnt	6
Badiplausch im SEE BAD	6
Cup-Spiel gewonnen	6
Bundesübung	7
Wechselspiel zwischen	
Nähe und Distanz	7
Hafenkonzert	
der Romis-Örgeler	7
Kulturführung «Verkehrswesen,	
Kirche und Wirtshäuser»	8
Drei Klassen	
segelten um die Plätze	8
Mitsingen	8
Neue Beschriftung	9
Auf der DJ-Bobo-Bühne	9

Imnressum

Herausgeber: Politische Gemeinde Romanshorn

#### **Amtliches Publikationsorgan**

Politische Gemeinde Romanshorn, Primarschulgemeinde Romanshorn, Sekundarschulgemeinde Romanshorn-Salmsach

#### Erscheinen

Jeden Freitag gratis in allen Romanshorner und Salmsacher Haushaltungen. Auswärtige können bei der Gemeindekanzlei ein Jahresabo von Fr. 100.— (Schweiz) abschliessen.

#### Entgegennahme von Textbeiträgen Bis Montag 8.00 Uhr

Gemeindekanzlei Romanshorn Bahnhofstrasse 19, 8590 Romanshorn Fax 071 466 83 82, seeblick@romanshorn.ch

#### Koordinationsstelle der Texte

Regula Fischer, Seeweg 4a, 8590 Romanshorn Telefon 071 463 65 81

#### Entgegennahme von Inseraten Bis Freitag 9.00 Uhr

Ströbele Kommunikation, Alleestrasse 35 8590 Romanshorn, Telefon 071 466 70 50 Fax 071 466 70 51, info@stroebele.ch

## Strassensperrungen am slowUp Bodensee Schweiz am 30. August 2009

Bereits zum achten Mal findet am letzten August-Wochenende der slowUp Bodensee Schweiz statt. Rund 70'000 Teilnehmerinnen und Teilnehmer haben letztes Jahr die besondere slowUp-Atmosphäre genossen. Das slowUp-Village im Seeparkareal Romanshorn lädt wieder mit viel Spass und Unterhaltung zum Verweilen ein.

Wir möchten Sie bereits heute darüber informieren, dass am **Sonntag, 30. August 2009**, zwischen zirka 07.00 und 19.00 Uhr einige Strassen/Strassenabschnitte für den motorisierten Verkehr gesperrt sind. Bitte parkieren Sie an diesem Tag Ihr Auto nicht auf der Strasse und denken Sie frühzeitig daran, dass eine Zu- bzw. Wegfahrt zu Ihrer Liegenschaft tagsüber erschwert oder nicht jederzeit möglich ist.

Auf dem folgendem Plan ist ersichtlich, welche Strassen betroffen sind. Die Zufahrt für Rettungsfahrzeuge ist natürlich jederzeit gewährleistet. Haben Sie noch Fragen? Zögern Sie nicht, uns anzurufen:

#### Für verkehrstechnische Fragen:

Jürg Calonder, Telefon 071 463 41 41

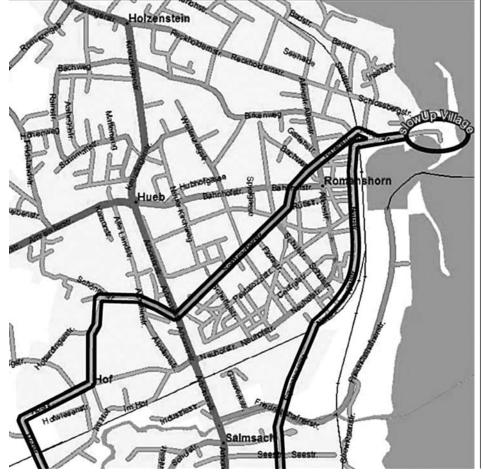
#### Für alle weiteren Fragen:

Carmen Martinelli, Telefon 071 466 83 31

Im Namen des OK Romanshorn bedanken wir uns recht herzlich für Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe. Wir freuen uns, Sie am diesjährigen slowUp Bodensee Schweiz begrüssen zu dürfen.

OK slow Up Romanshorn





## **Tierisches**

Die Gesellschaft für Literatur, Musik und Kunst (GLM) Romanshorn veranstaltet in der Reihe «humor & musik» am Sonntag, 23. August, 19.00 Uhr in der Alten Kirche Romanshorn ein weiteres Konzert zum Hören und Schmunzeln.

Tierisches wird musikalisch, instrumental und optisch durch das ARION-TRIO aus Bern dargestellt.

Lassen Sie sich diesen «humorvollmusikalischen» Abend nicht entgehen. Reservationen unter Telefon 071 463 43 83 oder via E-Mail: note@quodlibet.ch.

GLM, Ernst-Markus Büchi

## Was Grossmutter noch wusste

Haben Sie Lust in ein Meer von Düften und Farben einzutauchen? Etwas über die Wirkung der Kräuter auf Körper und Seele zu erfahren oder Kräuter zu spenden? Die Frauengemeinschaft organisiert das traditionelle Kräutersträussebinden für die Kräutersegnungen von Samstag, 15. August und Sonntag, 16. August.

Wir binden die Sträusse am Samstag, 15. August von 13.30–16.00 Uhr im Pfarreiheim. Alle interessierten Frauen, Männer und Kinder sind herzlich eingeladen, dabei zu helfen und Spannendes über die verschiedenen Kräuter zu erfahren. Bitte eine Gartenschere mitbringen.

Ein Hütedienst für die Kleinen ist organisiert. Die frischen Kräuter werden gerne von 13.00–13.30 Uhr (neue Zeit!) im Pfarreiheim entgegengenommen oder auch am Vormittag bei Ihnen zu Hause abgeholt.

Melden Sie sich bitte rechtzeitig bei Sibylle Hug, Telefon 071 463 33 58 oder im Sekretariat, Telefon 071 463 17 30.

Frauengemeinschaft

## Dampf-/Schiffkombifahrten

Am Sonntag, 23. August wird die Strecke zwischen Romanshorn und Rorschach Schauplatz von Dampfbahnfahrten der letzten Thurgauer Dampflok, der Ec 3/5 des Vereins Historische Mittel-Thurgau-Bahn.

Das aussergewöhnliche Angebot beinhaltet eine Fahrt mit der Dampflok und die Schifffahrt mit der Schweizerischen Bodenseeschifffahrt in umgekehrter Richtung zum Preis von CHF 28.00 (Erw.)/ CHF 14.00 (6–16 J.) – nur Spezialbillette gültig, Familientarif.

Die Fahrkarten erhalten Sie am Bahnsteig oder beim LOCORAMA. Ab 12 Uhr findet im LOCORAMA eine Festwirtschaft statt und werden Kurzführungen zu alten Fahrzeugen durchgeführt.

Das Ausflugsangebot wird organisiert vom LOCORAMA, der neu entstehenden Eisenbahn-Erlebniswelt in Romanshorn in Zusammenarbeit mit der SBS AG, Schweizerische Bodenseeschifffahrt. In Rorschach sind die Passagiere eingeladen, das Sandskulpturenfestival sieben Gehminuten westlich des Hafens zu besuchen, in Romanshorn freut man sich im LOCORAMA im alten SBB-Lokdepot 7 Gehminuten südlich des Bahnhofs (Ausgang links) auf zahlreichen Besuch der Fahrgäste.

LOCORAMA Romanshorn Eisenbahn-Erlebniswelt

Der Fahrplan				
Schifffahrt ab Rorschach-Hafen	10.45–11.40	13.00–13.55	16.45–18.25	
Dampfzug ab Rorschach-Hafen	10.57–11.22	12.57–13.22	15.57–16.22	
Schifffahrt ab Romanshorn	9.35–10.25	13.30–14.25	15.40–16.35	
Dampfzug ab Romanshorn	9.35–10.01	11.52–12.30	14.35–15.01	



### Feuerwerk

Jedes Jahr ist es das Gleiche: Schon eine geraume Zeit vor dem 1. August erinnern die zahlreichen Verkaufsstellen daran, dass es höchste Zeit ist, sich mit Knallkörpern einzudecken. Dieses Angebot wird auch rege benutzt und schon Tage vor dem 1. August und bei schlechtem Wetter an besagtem Tag noch Tage danach werden wir eingenebelt oder akustisch mit diesen Krachmachern belästigt.

Obwohl das Zünden von Feuerwerkskörpern nur an Silvester und am 1. August gestattet ist, kümmern sich die wenigsten darum. Natürlich sind es meist Kinder, die darin ihren Spass sehen. Leider ist es aber nicht einfach nur Spass...

Forscher entdeckten zahlreiche problematische Substanzen, darunter Strontium, Cäsium, Kobalt und Arsen. Deren Mengen waren aber so klein, dass sie nicht von Belang waren. Dafür fanden sich um bis zu 600-fach erhöhte Konzentrationen von wasserlöslichen Salzen des giftigen Erdalkalimetalls Barium. Dieses wird für die farbigen Effekte verwendet. Erwiesen ist auch, dass Allergiker und Asthmatiker auf diesen «Cocktail» besonders empfindlich reagieren.

Abgesehen davon ist diese Art von «Spass» gerade in Wohnquartieren ein aussergewöhnlicher Stress für Mensch und Tier. Daher gibt es besonders schlaue Eltern, die ihre Kinder eine Strasse weiter wegschicken, weil sie es vor der eigenen Haustüre nicht so gut vertragen. Trotz wiederholter Meldungen von Unfällen und Schäden sind immer wieder Kinder alleine am Werk. Die Eltern haben hier klar ihre Aufsichtspflicht vernachlässigt: Feuerwerkskörper gehören nicht in Kinderhände! Auffällig ist, wie viel Patriotismus vor allem bei Nicht-Schweizern festgestellt werden kann. Das wäre an sich ja schön, handelt es sich doch um den Staatsfeiertag der Schweiz.

Ich frage mich jedoch einfach, ob er nur in dieser Form gefeiert werden kann. Es werden genug kontrollierte Feuerwerke gezündet, welche bereits das ihre zur Luftverschmutzung beitragen. Überraschend ist auch, dass der Handel trotz Armut und Wirtschaftskrise bestens floriert.

Ingrid Meier

## **EHC Biel-Spirit gewinnt**

EHC Biel-Spirit: so heisst der Sieger des diesjährigen Int. Novizen-Elite-Turnieres, welches die PIKES EHC Oberthurgau am vergangenen Wochenende im EZO Eissportzentrum Oberthurgau in Romanshorn durchgeführt haben.

Sechs Teams kämpften um den begehrten Turniersieg. Am ersten Turniertag wurde in zwei Gruppen zu je drei Mannschaften um die Ränge gekämpft.

Im sonntäglichen Finale standen sich die DEG Metro-Stars aus Düsseldorf sowie der EHC Biel-Spirit gegenüber. Nach einer intensiven und temporeichen Partie behielten die Seeländer aus Biel das bessere Ende für sich und durften sich als verdienter Turniersieger feiern lassen. Im kleinen Finale bezwangen die Novizen-Elite der PIKES EHC Oberthurgau den HC Lugano klar mit 9:2 Toren und sicherten sich den 3. Turnierrang.

Das Spiel um Rang 5 gewannen die Kloten-Flyers gegen die ZSC-Lions ebenfalls mit 9:2 Toren.

PIKES, Hansruedi Vonmoos

## **Badiplausch im SEE BAD**

Auch in diesem Jahr führt der Schwimmclub Romanshorn den Badiplausch 2009 im SEE BAD Romanshorn am Samstag, 22.August um 13.30 Uhr durch.

Das bekannte Schülerschwimmen über 50 m oder 25 m wird durch einen neuen Klassenteam-Wettkampf abgelöst. Dieser Teamwettkampf findet im und ums Wasser statt. Fünf Schüler, maximal drei Knaben aus einer Klasse. bilden ein Team.

Gewertet wird in 4 Kategorien: 1. + 2. Klasse, 3. + 4. Klasse, 5. + 6. Klasse sowie die Oberstufe in einer Kategorie. Mit dem neuen Outfit von «Rock the pool» wollen wir die Bewegung am Wasser fördern und die Jugendlichen dafür begeistern. Wettkampfablauf und Inhalt:

#### Je einer pro Mannschaft

- -25-m (1.+2. Klasse)/50-m-Schwimmsprint
- Rutschbahnrennen
- Flossenparcours
- -Wasserball-Torschiessen
- Hindernislauf am Land mit Wassertragen

#### **Ganze Mannschaft**

-Gummibootfahren

Als regional ausgerichteter Schwimmverein laden wir die umliegenden Primarschulgemeinden wieder zu diesem traditionellen Schwimmfest ein. Nutzen Sie die Möglichkeit als Klasse und als Team an diesem Anlass teilzunehmen. Zudem ist das für die

SchülerInnen auch eine vergnügliche Gelegenheit, sich im neuen Klassenrahmen kennenzulernen und den Klassengeist auszubauen!

Wir animieren unter dem Motto: Rock the pool, einen wichtigen Beitrag zur Aktivierung von Bewegung und Sport beizutragen. Das Schulschwimmfest von Romanshorn ist eine ausgezeichnete Möglichkeit für Schulklassen und begeisterte Wasserraten kostenlose teilzunehmen. Als Belohnung für die Teilnahme erhält jedes Teammitglied ein T-Shirt mit dem neuen Aufdruck «Rock the pool».

Die Kosten werden durch SCR-Sponsoren und der Clubkasse finanziert. Aus der Region wurden folgenden Primarschulgemeinden eingeladen: Kesswil, Uttwil, Dozwil, Hefenhofen, Sommeri, Amriswil, Neukirch-Egnach, Salmsach und Romanshorn. Die Anmeldungen wurden in den verschiedenen Schulgemeinden und Klassen verteilt.

#### Melden Sie sich heute noch an.

Anmeldeschluss Mittwoch, 19. August 2009 Anmeldungen nehmen die Klassenlehrer oder www.scromanshorn.ch entgegen.

Der Schwimmclub Romanshorn freut sich auf den sportlichen Sommer-Abschluss mit Ihnen im See Bad Romanshorn.

SCR, Hanspeter Gross

## Cup-Spiel gewonnen

Ein herrliches Freistosstor von Grob aus 25 Metern entscheidet die Partie gegen Wattwil-Bunt. Beide Teams hatten genügend Chancen, doch zwei starke Torhüter und das Unvermögen der Angreifer verhinderten weitere Tore.

#### Romanshorn klar überlegen

Romanshorn reiste mit nur 12 Feldspielern und zwei Torhütern nach Wattwil. Trainer Lienemann musste aus unterschiedlichen Gründen auf 7 Spieler verzichten. Der Gast aus Romanshorn begann die Partie engagiert und war dem Heimteam deutlich überlegen. Mit weiten Diagonalpässen konnte die unsichere Abwehr von Wattwil-Bunt immer wieder in Verlegenheit gebracht werden. In der 24. Minute erhielt Romanshorn vom sehr guten Schiedsrichter einen Freistoss zugesprochen. Grob schoss den Ball unhaltbar unter die Latte zum Führungstreffer. Wattwil-Bunt kam in der Folge etwas besser ins Spiel, da sich im Spielaufbau von Romanshorn immer wieder Fehlpässe einschlichen. Kurz vor dem Pausenpfiff entwich ein Angreifer von Wattwil der Verteidigung und Brändle musste sein ganzes Können zeigen, um den Ausgleichstreffer zu verhindern.

In der zweiten Halbzeit zeigte sich ein völlig verändertes Spielgeschehen. Wattwil-Bunt war das klar bessere Team und kam zu vielen Tormöglichkeiten. Romanshorn konnte sich nur noch mit Kontern aus der Umklammerung lösen. In den letzten zehn Minuten gestaltete sich das Spiel wieder ausgeglichener. Wattwil-Bunt hätte in der 93. Minute noch beinahe den Ausgleich erzielt. Der Flachschuss geriet knapp neben das Tor.

Im Team von Trainer Lienemann überzeugten nebst Torhüter Brändle Grob als Abwehrchef und Torschütze. Das Fehlen von 7 Spielern war der Mannschaft deutlich anzumerken.

#### Nach 15 Jahren erstes Spiel in der 2. Liga

Am Sonntag um 11.00 Uhr spielt der FC Romanshorn in Sirnach sein erstes Spiel seit 15 Jahren in der 2. Liga. Um gegen Sirnach bestehen zu können, braucht es mindestens die Leistung wie in der ersten halben Stunde gegen Wattwil-Bunt.

FCR, Frank Oehler

## Bundesübung

Am Samstag, 15. August 2009 organisiert der Arbeiterschützenverein Romanshorn von 13.30 bis 16.00 Uhr die Bundesübung in der Regionalen Schiessanlage Almensberg.

Alle Pflichtschützen werden gebeten, das Schiessbüchlein oder den Leistungsausweis, das Dienstbüchlein und das Aufforderungsformular des Bundes mitzubringen. Für eine optimale Betreuung stehen genügend Schützenmeister zur Verfügung. Die Schützenstube ist geöffnet. Nach einer Wartezeit von etwa 30 Minuten können die Unterlagen wieder in Empfang genommen werden.

Wir wünschen allen «guet Schuss».

Arbeiterschützenverein, Christian Meier

## Hafenkonzert der Romis-Örgeler

Am Dienstag, 18. August, bei schönem Wetter ab 19.30 Uhr, unterhalten wir Sie gerne bei Liselis Fischbeizli (bei der Seetankstelle in Romanshorn) musikalisch und wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Romis-Örgeler, Hans Lenzin

## Wechselspiel zwischen Nähe und Distanz

Sowohl Bewohner wie Besucher des Regionalen Pflegheimes können bis 31. Oktober eine Ausstellung des Fotoclubs Romanshorn mit Fotografien, in denen Menschen an sich im Fokus stehen, in entspannten Augen-Schein nehmen.

Am Samstag begrüsste Thekla Gahlinger, Leiterin des Pflegedienstes am Regionalen Pflegeheim, zahlreiche Gäste und Bewohner zum Auftakt der Austellung mit einer Vernissage, die musikalisch mit dem Duo «Warth West» mit Panflöte und Akkordeon eingestimmt wurde. Jürg Widmer, Präsident des Fotoclubs Romanshorn, richtete seinen Dank an die

welches die Ausstellung bis Ende Oktober sowohl im Café Giardino als auch in den Gängen des Regionalen Pflegeheimes geniesst.

Der Fotoclub besteht bereits seit 50 Jahren, derzeit zählt er 23 Mitglieder. Widmer betonte, dass es für ihn und seine Clubmitglieder eine grosse Herausforderung bedeute, sich den Personen, die sie zu fotografieren beabsichtigen, mit der nötigen Mischung zwischen Annäherung und Distanz zu begegnen.

Er hofft, dass die Fotografien des Clubs mit Porträts von Menschen, Menschen im Alltag,

Leitung des Pflegeheimes für das Gastrecht, bei der Arbeit; Junge und Ältere; Landschaften und das Spiel mit Licht und Schatten, die Betrachter dazu motivieren, die Wirkung eines Bildes zu ergründen.

> Für einige der Mitglieder ist es die erste Mitwirkung an einer Ausstellung, andere Mitglieder des Clubs hingegen haben auch schon national ausgestellt. Peter Höltschi vom Gemeinderat Romanshorn, zuständig für das Ressort Kultur und Freizeit, hielt seine Laudatio zum Auftakt der Fotoausstellung «Menschen». Er lobte das Engagement der Mitglieder des Fotoclubs, welcher unter anderem auch die kulturelle und soziale Vielfalt der Gemeinde in Fotos festhält und diese mit ihren Aktivitäten lebendig mitgestaltet.

#### Kommunikation mit dem Bild

Nach dem offiziellen Teil des Vernissageauftaktes nützten die Bewohner und die Gäste gerne die Gelegenheit, sich in ungezwungener Atmosphäre mit den 42 Werken zahlreicher Bildautoren auseinanderzusetzen, diese auf sich wirken zu lassen.

Die Ausstellung des Fotoclubs verleitet den oberflächlich gewordenen Blick dazu, Aufteilung, Linien, Blickwinkel, Farben, Vordergrund, Hintergrund näher zu betrachten. Ein Foto ist leicht erstellt und genauso schnell vergessen. Ein Bild hingegen zeigt nicht zwingend alles, aber es umgibt eine Aura, es «sagt» dem Betrachter etwas, es kommuniziert. Wenn solche Empfindungen bei den Betrachtern der Bilder des Fotoclubs ausgelöst werden, dann haben diese das Ziel ihrer Arbeit erreicht.



Von links: Peter Höltschi, Gemeinderat Romanshorn, Ressort Kultur und Freizeit; Georg Smits, (sein Foto ist das Motiv für den Ausstellungsflyer); Jürg Widmer, Präsident des Fotoclubs Romanshorn und Thekla Gahlinger, Leitung des Pflegedienstes am Regionalen Pflegeheim

Regionales Pflegeheim

## Kulturführung «Verkehrswesen, Kirchen und Wirtshäuser»

Am Samstag, 22. August 2009, findet der nächste Romanshorner Kulturspaziergang statt. Ruedi Meier wird die zwei Stunden dauernde Führung mit den Themenschwerpunkten «Verkehrswesen, Kirchen und Wirtshäuser» leiten.

Der Kulturspaziergang findet am Samstag, 22. August 2009, statt. Start ist um 10.00 Uhr beim Mocmoc auf dem Bahnhofsplatz. Ruedi Meier führt die TeilnehmerInnen zu den kulturellen Höhepunkten in Romanshorn und vermittelt Wissenswertes rund um die Geschichte und Kultur des Verkehrswesens, der Kirchen und Wirtshäuser. Lassen Sie sich überraschen, was es in Romanshorn alles zu entdecken gibt.

Der Kulturspaziergang ist für alle TeilnehmerInnen kostenlos und findet bei jeder Witterung statt. Die Kulturkommission Romanshorn freut sich über viele interessierte BesucherInnen.

Stadtmarketing Romanshorn





## Mitsingen

Der Gospelchor Romanshorn startet nach seiner Sommerpause wieder mit neuem Elan.

Wir treffen uns zur ersten Probe am Freitag, den 14. August um 20.00 Uhr im kath. Pfarreiheim in Romanshorn. Wir üben mit wenigen Ausnahmen immer im kath. Pfarreiheim. Interessante Details findet ihr auf unserer Website www.gospelchor-romanshorn.ch.

Wir sind eine aufgestellte, fröhliche Gruppe, die Gospels und Spirituals mit sehr viel Herzblut singt. Unser Repertoire wird immer wieder mit neuen Liedern bestückt.

Wenn du dich angesprochen fühlst, komm und probier es. Du bist herzlich willkommen. Besonders unsere Männer würden sich über Verstärkung freuen.

Gospelchor Romanshorn

## Drei Klassen segelten um die Plätze

vor Romanshorn ausgesegelt. Wegen einer Terminverschiebung zugunsten der Bodenseewoche vom 4.-7. Juni waren nur wenige Boote am Start.

Bei guten Windverhältnissen konnten am Samstagnachmittag die ersten drei Wettfahrten ausgesegelt werden. Ab dem zweiten Lauf setzte der Regen ein und die Seglerinnen und Segler wurden zusätzlich gefordert.

Am Abend trafen sich die Teilnehmer zum Nachtessen, das das MOLE-Team vorbereitet hatte. Das gute Essen und die Pflege der Kameradschaft unter den Teilnehmern und den Helfern der Wettfahrtleitung beendeten den ersten Regattatag.

Am Sonntag um 9 Uhr folgten die Boote wieder dem Startschiff. Die Windverhältnisse liessen aber nur noch einen Lauf zu, der zudem verkürzt werden musste.

Bei dieser Regatta gab es zwei souveräne Sieger: Jack Frei vom Yacht-Club Romanshorn und Richard Volz vom Yacht-Club Meersburg siegten mit der bestmöglichen Punktezahl in ihren Klassen. Bei der 6mJI Klasse war es dagegen bis zum Schluss spannend.

Am Wochenende wurde die Traditionsregatta An der Preisverteilung wurden die Wanderund Erinnerungspreise den drei erfolgreichsten Teams übergeben. Mit dem Dank an die Helfer der Wettfahrtsleitung wurde die Segelregatta des aktiven Yacht-Club Romanshorn beendet.

#### Die Ranglisten:

#### 75m<sup>2</sup> Nationale Kreuzer

1. Richard Volz, Yacht-Club Meersburg, 3 Punkte, 2. Ewald Weisschädel, Konstanzer Yacht-Club, 6 Punkte, 3. Fritz Höchner, Yacht-Club Romanshorn, 7 Punkte

1. Reinhard Suhner, Segler-Vereinigung Bottighofen, 6 Punkte, 2. Ralph Müntener, Yacht-Club Romanshorn, 7 Punkte, 3. Thedy Schmid, Yacht-Club Romanshorn, 8 Punkte

#### 5.5 mIC

1. Jack Frei, Yacht-Club Romanshorn, 3 Punkte, 2. Willi Krüger, Segler-Vereinigung Bottighofen, 6 Punkte, 3. Dietmar Armbruster, Konstanzer Yacht-Club, 8 Punkte

YCRo, Ruedi Schellenberg



## Neue Beschriftung

**SEEBLICK** 

Das Vereinslokal der Romanshorner Fischer ist neu beschriftet worden.

Das Vereins-Signet wurde von Präsident Damien Baker und Röbi Ammann in aufwändiger Kleinarbeit gebaut und anschliessend montiert.

Herzlichen Dank den beiden!

Fischereiverein, Christof Hablützel



## Auf der DJ-Bobo-Bühne

Am 1. August durfte die SHOWGRUPPE der DANCE FACTORY 4 YOU aus Romanshorn an der grössten 1.-August-Party der Schweiz auf der OPENAIR-Bühne in Engelberg bei DJ BOBO & Friends auftreten.

Sie waren die einzige Tanzgruppe, die am 1. August beim Konzert DJ BOBO & Friends, wo z.B. Stars wie Sandra, Culture Beat. Captain Hollywood, Real Mc Coy und viele andere aufgetreten sind. Es war eine grosse Ehre und einmalige Chance für die Tänzer, auf einer so grossen Bühne vor 10'000 Leuten auftreten zu dürfen.

Der 1. August 2009 war ein wunderschöner Sommertag und dieser Tag wird für die Tänzer unvergesslich bleiben, es war ein unbeschreibliches Gefühl, vor so vielen Zuschauern aufzutreten. Das Publikum war einfach nur genial, sie haben die Tänzer beim Auftritt mit Applaus und Geschrei super unterstützt. Es hat so viel Spass gemacht und die Tänzer haben es geschafft, das Publikum in ihren Bann zu reissen. Es wurde tänzerisch eine Liebesgeschichte erzählt, wo heisse Mini-Röcke, süsse kleine Engel und Breakdancer miteinander vereint wurden. Von DJ-Bobo-Musik, Hip Hop bis zum Heidilied und Breakdance war alles mit dabei. Ein gelungener Auftritt, der die Zuschauer so richtig mitgerissen hat. Nicht nur der Auftritt war ein Highlight, auch was danach noch an Auftritten folgte, war einfach nur genial. Stimmung pur von 14.00 Uhr bis nachts um 02.00 Uhr. Die

Krönung war der Auftritt von DJ BOBO mit seinen Tänzern, der wie immer perfekt war und die OPENAIR-Besucher zum Kochen brachte! Die anstrengenden Trainingswochen, mit sieben Stunden Training pro Tag haben sich für die Tänzer der Dance Factory 4 YOU gelohnt. «Wir werden diesen Tag nie vergessen!!!»

Die Showgruppe kann für Anlässe gebucht werden, sie haben verschiedene Themen auf Lager, es lässt sich für jeden Anlass das Richtige finden. Infos erhalten Sie unter der Telefon 071 463 54 55 oder unter www.dancefactory-4you.ch oder per E-Mail info@dancefactory-4you.ch.

Dance Factory 4 you



Behörden & Parteien

### Erstes Männer-Palaver

Bei diesem Anlass sind die Männer unter sich. An jedem dritten Mittwoch im Monat treffen sie sich zum Gespräch über ein interessantes Thema. Am 19. August von 20.00 bis 21.30 Uhr geht es um das «Männer-Glück»: Was macht uns glücklich? Sind Männer anders glücklich als Frauen? Was können wir selber beitragen zum Glück? Eingeladen sind alle Männer, unabhängig von Alter, Herkunft oder Religion. Auch eine unregelmässige Teilnahme

ist möglich, die Abende sind kostenlos und eine Anmeldung ist nicht nötig. Weitere Themen sind am 16. September «Freiheits-Träume», am 21. Oktober «Absolutheitsanspruch», am 18. November «Humor hilft» und am 16. Dezember «Das Kind im Manne». Treffpunkt ist das evangelische Kirchgemeindehaus an der Bahnhofstrasse 44 in Romanshorn.

Pfr. Dr. theol. Thomas Bornhauser

### FDP-Stamm

Morgen Samstag, 15. August findet der nächste FDP-Stamm statt.

Mitglieder und Gäste sind herzlich willkommen. Der Stamm ist für alle Interessierten offen.

Vom Vorstand nehmen Markus Fischer und Gustav Saxer teil. Wir freuen uns, wenn Sie zahlreich dazu kommen.

> Wo: Hotel Inseli Wann: 9.30 Uhr

FDP, Die Liberalen Romanshorn Vorstand

## **Action am Ufer**

Am 16. August feiern wir wieder den Gottesdienst unter freiem Himmel in der Salmsacher Bucht.

Zu diesem evangelischen Gottesdienst sind speziell auch Kinder und ihre Eltern eingeladen. Anschliessend lädt die evang. Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach zu Gratiswurst vom Grill ein, auch Getränke werden zur Verfügung gestellt. Beiträge zum Kuchenbuffet sind sehr willkommen (die Kuchen bitte vor dem Gottesdienst am Buffet abgeben).

Am Nachmittag ist Spiel und Spass angesagt, denn Jung und Alt können sich gemeinsam in verschiedenen Gesellschaftsspielen messen. Sind am evangelischen Kirchturm in Romanshorn die Fahnen gehisst, findet der Gottesdienst in der Bucht statt.

Bei schlechtem Wetter findet er in der evangelischen Kirche Romanshorn statt; bei zweifelhafter Witterung gibt die Telefonnummer 1600 ab Samstag, 20.00 Uhr Auskunft. Der Gottesdienst beginnt um 9.30 Uhr.

#### Evang. Kirchgemeinde

## Post modernisiert Briefeinwürfe

Die Schweizerische Post erneuert bis 2010 in der ganzen Schweiz ihre rund 20'000 Briefeinwürfe. In Romanshorn erfolgt die Umrüstung in den nächsten Tagen. Gleichzeitig werden die Standorte aufgrund von Mengenzählungen optimiert. Einige wenige Standorte werden aufgehoben.

Die neuen, modernen Briefeinwürfe sind mit einer Informationsfläche für die Kunden, breitem Einwurfschlitz für grossformatige Sendungen, einer Rückholsperre, einem Sicherheitsschloss und einem Einsichtsschutz ausgestattet.

#### Überprüfung Standorte

Die Post hat mit dem Umrüstungsprojekt auch die bestehenden Standorte überprüft. Das heutige Briefeinwurfnetz ist historisch gewachsen. Neue Wohnsiedlungen, Industrieund Geschäftszonen sowie Passantenströme werden nicht immer optimal berücksichtigt. Darum werden die Platzierungen, wo not-

wendig, an die veränderten Bedürfnisse der Kunden angepasst. Von den bisher 16 Briefeinwurf-Standorten werden drei Standorte aufgehoben: Seeblickstrasse 4, Schillerstrasse 1 und Aach. Der Briefeinwurf bei der Kreuzlingerstrasse 19 wird an die Kreuzlingerstrasse 38 (vis-à-vis Aldi) und jener an der Alleestrasse 9 an die Alleestrasse 2 vor die Sprachheilschule verschoben.

#### Fragen?

In Romanshorn werden die neuen Briefeinwurf-Modelle ab dem 17. August 2009 montiert. Bei Fragen stehen die Poststelle oder der Kundendienst, Tel. 0848 888 888, zur Verfügung.

Gemeindekanzlei Romanshorn





**SEEBLICK** Seite 11 KW 33, 14.08.2009

**Gesundheit & Soziales** 

## Vision wird weiterentwickelt



Bild: Markus Bösch

Das Bodana in Salmsach heisst neu «Raum für Pflege und Betreuung». Es bietet neu 44 Plätze an für erwachsene Menschen jeden Alters, unabhängig von ihrer Pflegebedürftigkeit. Am Samstag konnte die Leiterin Maria Kisters den Umbau (neben dem Bodana) mit den je vier Wohnungen und vier Zimmern für die künftigen 12 Plätze unter grosser Anteilnahme der Bevölkerung feierlich einweihen. Ende Jahr wird noch ein Lift angebaut: Dann werden alle Wohnungen rollstuhlgängig sein. «Wir legen Wert auf eine warme Atmosphäre und auf Geborgenheit. Und wir freuen uns auf die noch kommenden Herausforderungen», sagte sie. Seit acht Jahren begleitet Ruedi Baumann das Bodana-Team als Organisationsberater. Es sei eine Freude, diese Vision mitzutragen. Sie sei für die darin wohnenden und arbeitenden Menschen ein «Biotop, das Raum gebe für die Entwicklung der einzelnen Persönlichkeiten», so Baumann.

#### Sich weiterentwickeln

Als private Organisation ist das Bodana nicht gewinnbringend organisiert: Das erwirtschaftete Geld wird wieder in den Betrieb investiert. «Mit dem Erwerb der beiden Wohnhäuser mit Wohnungen und Zimmern wollen wir unsere Vision weiterentwickeln. Eine wohnliche Atmosphäre wollen wir schaffen. Das Bodana ist zwar eine soziale Institution, will

gleichzeitig ein Privathaus für unsere Bewohner sein», erklärt Maria Kisters. Zusammen mit Bea Sollberger leitet sie den «Raum für Pflege und Betreuung», wie das Bodana neu heisst.

#### Freiräume anbieten

Mit viel Einfühlungsvermögen hat der Zürcher Architekt Daniel Hagi den Umbau der Wohnungen geleitet: So will der massive, geölte Holzboden den künftigen Bewohnern den nötigen Halt und die Wärme geben. Die Wohnungen und die Zimmer (mit Essraum und Gemeinschaftsküche) sind bewusst so gestaltet, dass sie Freiräume bieten, damit sich die Menschen «einnisten» können. «Wir wollen ganz nahe an die Normalität der künftigen Bewohner herangehen. Wir wollen die Plätze auf die Bedürfnisse der Menschen abstimmen», sagt Kisters. Auch wenn sie überzeugt sei, dass solche Plätze gesucht seien, bleibe dieser Schritt ein Wagnis, auch in finanzieller Hinsicht. Trotzdem betrachte sie es als wohltuend, wenn sich eine Institution weiterentwickelt. Sowohl in räumlichen Belangen als auch im Umsetzen der Leitbild-Vorstellungen. Im Bodana und auf der Internetseite www.raumbodana.ch wird denn auch mit zahlreichen Informationstafeln auf das ganzheitliche Konzept aufmerksam gemacht.

Markus Bösch

## Gemeinsam sich bewegen

Kleiner Abendspaziergang mit vitaswiss. Am Mittwoch, 19. August besammeln sich die Gymnastikgruppen Waldvogel um 18.30 Uhr am Signalweg / Neuhofstrasse.

An diesem Abend informiert Irma Waldvogel über den Ausflug vom 26. August und nimmt Anmeldungen entgegen. Bei Regenwetter findet der Abendspaziergang nicht statt.

#### Ausflug der Gymnastikgruppe Waldvogel

Unser Ausflug findet ausnahmsweise am Mittwoch, 26. August statt. Reiseziel ist Spiez! Wir fahren mit den SBB bis Thun und weiter mit dem Schiff nach Spiez. Hier besuchen wir das Heimatmuseum mit einer Führung. Besammlung um 6.20 Uhr beim Kiosk am Bahnhof Romanshorn. Abfahrt um 6.38 Uhr. Rückkehr um 19.18 Uhr. Empfehlung: Tageskarten bei der Gemeinde besorgen. Anmeldungen und Auskunft über den Ausflug gibt Irma Waldvogel am Abendspaziergang oder unter Tel. 071 463 28 08 vom 20.–23. August.

vitaswiss. Heidi Knechtli

## Tageseltern gesucht

Familienergänzende Kinderbetreuung ist auch in unserer Region ein Thema. Durch berufliche oder persönliche Gründe suchen immer mehr Familien einen Betreuungsplatz für ihre Kinder.

Der Tageselternverein vermittelt und begleitet Tagesbetreuungsplätze in der Region. Wir setzen uns ein, dass für jedes Kind eine geeignete Tagesfamilie gefunden wird. Haben auch Sie Freude am Umgang mit Kindern und sind bereit, die eigene Familie zu öffnen? Einem fremden Kind Betreuung, Förderung und die nötige Geborgenheit zu schenken? Um eine optimale Vermittlung zu gewährleisten, sind wir auf eine möglichst grosse Tageseltern-Kartei angewiesen. Für die Gemeinden Romanshorn, Salmsach, Uttwil, Kesswil und Dozwil suchen wir dringend neue Tageseltern. Haben Sie Interesse unserem Verein als Tageseltern beizutreten? Der Tageselternverein hilft Ihnen gerne weiter. Weitere Informationen erhalten Sie von: Nicole Gsell, Telefon 071 440 34 01, Vermittlerin Romanshorn und Umgebung.

Tageselternverein, Nicole Gsell

**Gesundheit & Soziales** 

## Herzliche Gratulation zum Abschluss

In der Alterswohnstätte Holzenstein in Romanshorn haben dieses Jahr folgende Personen ihre Prüfungen mit Erfolg abgelegt:

Herr Giovanoli hat die zweijährige Ausbildung zum Betriebspraktiker in unserem Betrieb, wo Vielseitigkeit und handwerkliches Geschick gefragt sind, mit eidg. Fachausweis abgeschlossen. Ebenso hat Herr Ruech den eidg. Fachausweis als Koch erhalten. Er «rührte mit viel Motivation in den Töpfen» und verwöhnte die Gaumen unserer Bewohner/innen. Wir freuen uns, dass beide Herren unsere Institution mit den erworbenen Fachkenntnissen weiterhin tatkräftig unterstützen.

Frau Ackermann hat berufsbegleitend die Führungsausbildung absolviert. Wir danken ihr für den Einsatz, neben der pflegerischen Tätigkeit und Lehrlingsausbildung, Zeit und Motivation für diese Weiterbildung gefunden zu haben.

Alterswohnstätte Holzenstein



Von links: Emanuel Giovanoli, Maria Ackermann, Roger Ruech

Treffpunkt

### Sonntag, 2. August

Es ist Sonntag, der 2. August 2009, 8.00 Uhr morgens. Ich stehe am Inselihafen und geniesse die Ruhe und Weite an diesem Platz. Ich atme die frische Seeluft ein und lasse meinen Blick über diese morgendliche Idylle schweifen.

Ausgebrannte Feuerwerkskörper und Berge von Bierflaschen räkeln sich in der Morgensonne, zwei Parkbänke dümpeln im See vor sich hin und kuscheln sich eng aneinander, eine dritte Bank hat sich draussen auf dem Wellenbrecher zum Trocknen gelegt und im Inselihafen tummeln sich Bierdosen verschiedenster Herkunft, während ihr Karton auf dem Spazierweg liegt und wartet, bis sie wieder zurückkommen. Nur der in den engen Kübeln eingepferchte Abfall tut mir leid. Wo bleiben da die Abfallaktivisten mit einer gross angelegten Befreiungsaktion?

Kaum hörbar schleicht sich am anderen Ende des Hafens ein violettes Auto in mein Blickfeld. Es stoppt unter dem Schlossberg, und ebenso leise, wie das Auto gekommen ist, steigen zwei orange gekleidete Männer aus. Offensichtlich haben sie das Ziel, dieser Idylle ein Ende zu bereiten. Sie bewaffnen sich mit Schaufeln, Besen und Abfallsäcken und pirschen zielstrebig eine Gruppe leerer PET-Flaschen an, die sich ahnungslos in der Sonne aalen.

Ich überlasse die Szene ihrem Schicksal und fahre für drei Stunden auf den See hinaus. Bei meiner Rückkehr stelle ich fest: die orange gekleideten Männer haben ganze Arbeit geleistet. Die Idylle ist weg. Keine Bierflaschen, Kartons und Feuerwerkskörper mehr, sogar die drei Parkbänke stehen wieder da, wo sie immer gestanden haben.

Ein Hoch auf unsere Werkhofmitarbeiter, die sogar am Sonntag dafür sorgen, dass sich nicht eine grosse Mehrheit wegen einer kleinen Minderheit ärgern muss!

Christoph Hablützel

#### Dank für die Kollekte des Festgottesdienstes

Anlässlich der Hafeneinweihung und Saisoneröffnung der Schifffahrt am 26. April, fand ein gemeinsamer Gottesdienst von Landes- und Freikirchen auf der Fähre statt. Der Vorbereiterkreis entschied sich, die Kollekte dieses Gottesdienstes dem Vogel- und Naturschutz Romanshorn und Umgebung zukommen zu lassen. Im Juni konnte unser Kassier den Eingang von 1680 Franken verbuchen. Der Vorstand bedankt sich sowohl bei den Vorbereitern für die Berücksichtigung, als auch bei allen Spendern für diese Kollekte herzlich. Es freut uns, dass wir diese Unterstützung aus der Öffentlichkeit erhalten. Damit können wir weiter zum Schutz und Erhalt der Vogelwelt und ihrem Lebensraum rund um Romanshorn beitragen.

Nachdem im Winter im Naturschutzgebiet an der Aachmündung ein zusätzlicher Amphibienteich erstellt wurde, konnten wir diese Spende sehr gut gebrauchen, um die noch fehlenden Anpassungsarbeiten zu finanzieren. Alle Interessierten haben die Möglichkeit, an einem der nächsten Arbeitstage oder am Internationalen Zugvogeltag das Naturschutzgebiet zu besuchen. Weitere Informationen erhalten Sie im Internet unter http://www.vnsro.ch.vu/ oder in der Agenda der Gemeinde Romanshorn.

Vogel- und Naturschutz Romanshorn und Umgebung, B. Andres, Präsident

#### Die Fränkli in Ihrem Säckel

Wissen Sie wo die Progression besonders stark wirkt? Wieviele Franken Sie für etwas zusätzlich verdientes Geld wieder abgeben? Das neue Steuergesetz erübrigt diese Fragen. Es wird das System vereinfachen und einschätzbar machen. Einfachheit und Transparenz - Begriffe, die in unserem Staatswesen zunehmend abhanden kommen. Ich unterstütze deshalb jede Vorlage, die in diese Richtung zielt, insbesondere aber dann, wenn Sie Bürgerinnen und Bürger direkt zugute kommt. Unsere Regierung führt den Kanton mit Umsicht und bringt ihn voran. Sie erachtet den Zeitpunkt für eine zukunftsgerichtete Steuergesetzrevision als richtig. Dies mag mitten in der Wirtschaftskrise einige Stimmbürgerinnen und Stimmbürger verunsichern. Es gilt hier aber immer dieselbe Regel: Investieren in der Krise sichert die Zukunft. Weniger Abgaben sind auch eine Investition, in uns alle nämlich. Das (Eigen-)Kapital dafür ist vorhanden. Langfristig wird durch die Steuergesetzrevision mehr Steuersubstrat angezogen und damit Mindereinnahmen kompensiert. Die Wirtschaft wird entlastet und damit gefördert. Aber wir werden alle auch direkt profitieren, nicht zuletzt durch die Fränkli, die im eigenen Säckel bleiben, zum Beispiel für Familien oder Pensionäre. Überzeugen Sie sich selbst: Machen Sie den Test auf dem Steuerkalkulator unter www.steuerentlastungfuer-alle.ch und sagen Sie am 27. September JA zur Steuergesetzvorlage.

David H. Bon, Romanshorn

## Ice Age 3

Mitten in der Eiszeit, deren Ende ursprünglich mit Teil zwei eingeläutet war, tauchen in «Ice Age: Dawn of the Dinosaurs» nämlich die eigentlich längst ausgestorbenen Dinos wieder auf.

Zunächst nämlich sieht es so aus, als bestünde die grösste Sorge der eiszeitlichen Clique in der Schwangerschaft von Mammutdame Ellie. Als Sid dann aber in einer Höhle unter dem Eis auf drei Eier stösst, die er spontan an Kindesstatt annimmt, hat die Truppe bald andere Probleme. Denn die Kleinen sind schnell geschlüpft und entpuppen sich als Nachwuchs einer wütenden Tyrannosaurus-Mama, die Sid in die unterirdische, verlorene Welt entführt.

Seine Freunde machen sich, unterstützt vom einäugigen Freibeuter-Wiesel Buck, an die Rettung.

#### Spieldaten:

Freitag: 14.8.09 20.15 Uhr Samstag: 15.8.09 20.15 Uhr Sonntag: 16.8.09 15.00 Uhr,

20.15 Uhr

Mittwoch: 19.8.09 15.00 Uhr,

20.15 Uhr

Kino Modern, Romanshorn

### Schlemmermeile

Von Donnerstag, 13. bis Sonntag, 23. August, verwandelt sich die Seestrasse in Friedrichshafen wieder in eine Schlemmermeile.

Die Wirte des Vereins «Häfler Gastronomie & Kultur» laden zum 12. Mal zum Kulinarischen Stadtfest direkt am See ein. Abends werden die leckeren Gerichte aus der Freiluft-Küche mit kostenloser Live-Musik garniert. Zum dritten Mal begleitet der Künstlermarkt «Kunsthandwerk am See» das erste Festwochenende am 15. und 16. August.

Die meisten Gerichte werden vor den Augen der Besucher frisch zubereitet und laden zu einem Streifzug durch die heimische und europäische Küche ein. Rosmarinbraten, Fel-

chenfilet, Folienkartoffeln, griechische Spezialitäten, Tapas & Tacos und Zwiebelrostbraten – das ist nur einen kleiner Ausschnitt aus den sechs Speisekarten. Ergänzt wird das Angebot durch wechselnde Mittagsgerichte.

Die Freiluft-Restaurants, die mit gemütlichen Zelten gegen Regen bestens gerüstet sind, öffnen täglich ab 11 Uhr. Ab 19 Uhr gibts Live-Musik auf der Bühne direkt am See.

Dabei ist das Musikprogramm ähnlich vielfältig wie die Speisekarte.

Mehr Infos gibts unter www.kulinarischesstadtfest.de.

Stadt Friedrichshafen



## Velo-Börse vor dem slowUp Bodensee Schweiz!

Am 22. August 2009 organisiert die SP Romanshorn wiederum eine Velo-Börse!

#### Annahme...

von noch fahrtüchtigen Vehikeln wie Velos, Roller, Anhänger, Trottinetts, Inliner, Rollbretter, Dreiräder, Tandems etc. etc. (und Zubehör) am Freitag, 21. August 2009 zwischen 17.00 Uhr und 19.00 Uhr beim Color-Center (an der Gottfried-Keller-Strasse, Romanshorn, schräg gegenüber dem Gemeindehaus).

Der Preis wird durch den Eigentümer festgesetzt, 20% verbleiben bei der SP Romanshorn, welche diesen Betrag an eine gemeinnützige Institution vergibt.

#### Verkauf...

am Samstagmorgen, 22. August 2009, von 09.30 Uhr bis 11.00 Uhr, beim Color Center. Bis 11.30 Uhr können der Gewinn bzw. die nicht verkauften Gegenstände abgeholt werden.

Organisiert wird die Velobörse wiederum vom Team des SP-Flohmarktes an der Hafenstr. 1.

Der Flohmarkt hinter dem Dalmei-Modehaus ist am Freitag, 18.00 bis 20.00 Uhr sowie am Samstag, 10.00 bis 12.00 Uhr, trotzdem geöffnet!

SP, Mirjam Thierbach

## «Freispruch» für Francesco Caldarola

Vier Jahre lang hat Francesco seine Ausbildung als Drucktechnologe in der Firma Ströbele Kommunikation unter den wachsamen Augen seines Vaters Rocco Caldarola und des Ausbildners Gianfranco Merella absolviert. Die Zeit der Prüfung brachte nochmals eine geballte Ladung Stress in Praxis und Theorie, doch auch diese Klippen umschiffte er bestens. Aber natürlich, wer ein echter Jünger Gutenbergs ist, muss auch «gegautscht» sein – das heisst, die «Sünden» der Lehrzeit müssen mit viel Wasser weggespült werden.

Vom Gautschmeister und den Packern am Arbeitsplatz zum Paket geschnürt, wird der Täufling auf einen grossen nassen Schwamm sitzend für die Fahrt zum Wasser vorbereitet. Immer wieder muss unterwegs «genetzt» werden. Herrliches Wetter empfängt die komplette Belegschaft im Gemeindehafen, wo die Zeremonie unter dem Schiffskran von statten geht. Nach dem Kommando des Gautschmeisters Klaus Kledt «Packt an Gesellen» wird Francesco für das reinigende Bad vorbereitet: «Lasst seinen Corpus Posteriorum fallen auf diesen nassen Schwamm bis triefen beide Ballen». Bei dem Text «Der durstigen Seele gebt ein Sturzbad obendrauf, dies ist dem Jünger Gutenbergs die allerbeste Tauf», wird der Täufling von den Packern in hohem Bogen in den See geworfen. Das Wasser ist so an-

genehm warm, dass Francesco freiwillig eine Zusatzrunde im Hafen dreht.

Nun gratuliert die gesamte Belegschaft Francesco Caldarola und nimmt ihn damit offiziell in die Gilde der Jünger Gutenbergs auf. Ein Umtrunk im Restaurant «Zur Mole» schliesst diesen würdigen und hoffentlich noch lange weitergeführten Brauch ab.

Das ganze Ströbele-Team gratuliert auch auf diesem Wege dem neuen «Schwarzkünstler» zur abgeschlossenen Ausbildung und wünscht für die Zukunft nur das Beste.

Gerhard Ströbele











**SEEBLICK** Seite 15 KW 33, 14.08.2009

Marktplatz

## **RAIFFEISEN**

Bau- und Renovationskredit zu 0% Zins!

## Romanshorner Agenda

#### 14. August bis 21. August 2009

#### **Jeden Freitag**

8.00–11.00 Uhr, Wochenmarkt,
 Allee-/Rislenstrasse

#### - Ausleihzeiten Gemeindebibliothek:

Dienstag 15.00–18.00 Uhr Mittwoch 14.00–18.00 Uhr

Freitag 09.00-11.00, 15.00-19.00 Uhr

Samstag 10.00-12.00 Uhr

 Fotoausstellung Fotoclub Romanshorn, Regionales Pflegeheim

#### Freitag, 14. August

- 18.00–21.30 Uhr, ProbierWerkstatt, pARTerre,
   Alleestr. 59, (Hofeingang Schulstr. 11), Romanshorn,
   Dies und das im pARTerre
- 18.00–02.00 Uhr, Notte italiana sotto le stelle, Seepark Romanshorn, Club Campania
- 19.00–22.30 Uhr, Fajita-Schiff, MS St.Gallen, SBS Schifffahrt AG

#### Samstag, 15. August

- $-\,$  09.30 Uhr, FDP-Stamm, Hotel Inseli, FDP Romanshorn
- 10.00–16.00 Uhr, grosses Chinderhuusfescht,
   Chinderhuus Sunnehof, Verein Chinderhuus Sunnehof
- 13.30 Uhr, Kräutersträusse binden, kath. Pfarreisaal, Frauengemeinschaft
- 14.00–17.00 Uhr, geöffnet, Gartenbahnbetrieb, Locorama, Egnacherweg 1
- 18.30 Uhr, Gottesdienst mit Kräutersegnung, kath. Kirche, Kath. Pfarrei St. Johannes

#### Sonntag, 16. August

- 07.05–09.00 Uhr, Hafenkonzert Romanshorn,
   Festzelt, Seepark Romanshorn, Gemeinde Romanshorn
- 10.15 Uhr, Gottesdienst mit Kräutersegnung, kath. Kirche, Kath. Pfarrei St. Johannes
- 14.00–17.00 Uhr, geöffnet, Gartenbahnbetrieb, 15 Uhr Führung, Locorama, Egnacherweg 1

 14.00–17.00 Uhr, Museum am Hafen, Altes Zollhaus, Museumsgesellschaft Romanshorn

#### Dienstag, 18. August

- 10.00 Uhr, Bibelstunde, evang. Kirchgemeindehaus, Evang. Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach
- 12.15 Uhr, Mittagstisch, kath. Stube, Kath. Pfarrei St. Johannes

#### Mittwoch, 19. August

- 09.30–17.30 Uhr, Senioren-Ausflug, von R'horn nach...,
   Evang. Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach
- 20.00–21.30 Uhr, Männerpalaver, evang. Kirchgemeindehaus, Evang. Kirchgemeinde Romanshorn-Salmsach

#### Donnerstag, 20. August

Sommerbummel mit den Frauen,
 Männerturnverein Romanshorn

#### Freitag, 21. August

- 17.30–22.00 Uhr, Plauschwettkampf Kanadier, Bootshaus Kanu-Club Romanshorn, Kanu-Club Romanshorn
- 18.00–01.00 Uhr, Bregenzer Festspiele, MS Thurgau, SBS Schifffahrt AG
- 19.00-23.30 Uhr, Boccia-Bar, Boccia-Platz am Hafen
- 19.20–22.50 Uhr, Barca Italiana, MS St.Gallen, SBS Schifffahrt AG

Einträge für die Agenda direkt über die Website der Gemeinde Romanshorn eingeben oder schriftlich mit Art der Veranstaltung, Zeit, Ort und Veranstalter an Tourist Info, im Bahnhof, 8590 Romanshorn, melden. Es werden nur Veranstaltungen aufgenommen, welche in Romanshorn stattfinden oder durch Romanshorner Vereine, Organisationen etc. organisiert werden.







**Freitag, 14. August:** 9.30 Uhr, Heimgottes-dienst, Holzenstein.

**Samstag, 15. August:** 14.00 Uhr, Cevi. 17.30 Uhr, SoLa Treff im KGH.

**Sonntag, 16. August:** 9.30 Uhr, Familiengottesdienst in der Salmsacher Bucht mit Pfrn. M. Engel und Diakon M. Haas und Team, Saxquartett Mac Moj. Anschliessend Mittagessen und Spiele. Bei Schlechtwetter in der Kirche Romanshorn. Auskunft ab Samstag, 20 Uhr unter Telefon 1600.

**Fahrdienst:** Telefon 071 461 32 59, Anmeldung bis Samstag 19 Uhr

#### Veranstaltungen in der Woche

**Dienstag, 18. August:** 10.00 Uhr, Bibelstunde. **Mittwoch, 19. August:** ab 8.30 Uhr, Seniorenausflug. 15.00 Uhr, Heimgottesdienst, Pflegeheim. 17.15 Uhr, Meditation. 20.00 Uhr, Männerpalaver. **Donnerstag, 20. August:** 10.00 Uhr, Heimgottesdienst, Bodana.

#### Kleinanzeigen Marktplatz

#### Diverses

**REINIGUNGEN – UNTERHALTE**, Wohnungen/Treppenhäuser/Fenster und Umgebungsarbeiten. **A.G. Reinigungen**, Mobile 079 416 42 54.

**Computer: Verkauf und Reparatur,** PC, Internet, Installation. www.ferocom.ch, Friedrichshafnerstr. 3, Telefon 071 4 600 700, 079 4 600 700.

Schuhreparaturen – Textilreinigung, D. Camelia, Färbergasse 3, 8590 Romanshorn. Schlüsselservice / Lederreparaturen / Stempel-Drucksachen / Gravuren / Zimteinlegesohlen / Messer und Scheren schleifen. Telefon 071 463 10 37.

#### Zu vermieten

**Zu vermieten in Romanshorn**. An der Arbonerstrasse 56, 3.0G, eine schöne **2,5-Zimmer-Wohnung**, Kunststofffenster, neuer Laminatboden, Balkone, Einkaufsmöglichkeiten, Bushaltestelle in der Nähe, MZ Fr. 850.– inkl. NK. Parkplatz möglich: Fr. 45.–. Telefon 071 460 16 25.

**Romanshorn**, Hubhofgasse 11, **4-Zimmer-Wohnung**, 1. Stock, ab 1. Okt. 09, Nähe Hubzelg, neue Küche, Laminatboden, Garten, Balkon, an sehr ruhiger, sonniger Lage, Mietzins inkl. NK Fr. 1'200.—. Auskunft unter Telefon 078 752 24 19.

**Romanshorn**, Hubhofgasse 11, **4-Zimmer-Wohnung**, Parterre, ab 1. Okt. 09, Nähe Hubzelg, neue Küche, Laminatboden, Balkon, Garten, an sehr ruhiger, sonniger Lage, Mietzins inkl. NK Fr. 1'200.—. Auskunft unter Telefon 078 752 24 19.

#### Insertionspreise

Kleinanzeigen bis 5 Zeilen kosten Fr. 20.– jede weitere Zeile Fr. 4.– **SEEBLICK** Seite 16 KW 33, 14.08.2009

#### Mit dem richtigen Partner zum Erfolg.



Ich berate Sie gerne – auch bei Ihnen zu Hause!

Peter Bicker Kundenbetreuer Wealth Management Arbon-Rorschach Tel. 071 447 79 47 peter.bicker@ubs.com

You & Us

**¾** UBS

© UBS 2008. Alle Rechte vorbehalten.

#### Strebele Kommunikation gestalten und realisieren

#### **Clevere Bestpreiskarte**

Einmal zahlen, stets zum günstigsten Preis kopieren.



Ströbele AG | CH-8590 Romanshorn Telefon +41 (0)71 466 70 50 www.stroebele.ch

Ströbele der Erfolgsbeschleuniger

#### **Paul Raper**



Wir gratulieren **Paul Raper**, der am 17. Juli in Birmingham sein verdientes Master-Diplom MSc TESP (Master of Science in Teaching English for Specific Purposes) entgegennehmen durfte. *Deine Familie* 

## SEEBLICK Militan Publishinsuppa for Consider Researcher

## Sparen Sie sich den Ausrufer.

Mit einem Seeblick-Inserat erreichen Sie alle 5000 Haushaltungen von Romanshorn und Salmsach.

Weitere Infos: Ströbele Kommunikation 8590 Romanshorn Telefon 071 466 70 50 www.stroebele.ch





BODEN- & WANDBELÄGE ALLER ART

Wir legen Teppiche und nicht die Kunden

JOGI BRÜHLMANN GmbH UMZUGRENOVATIONEN/UMBAUTEN MALERARBEITEN INNEN UND AUSSEN

Weinfelderstrasse 13 · 8580 Amriswil Telefon 071 411 74 05 · Telefax 071 411 74 08 jb-teppich@bluewin.ch · Inh. Jörg Brühlmann





# Inserieren statt demonstrieren.



Mit einem Seeblick-Inserat erreichen Sie alle 5000 Haushaltungen von Romanshorn und Salmsach.

Weitere Infos: Ströbele Kommunikation 8590 Romanshorn Telefon 071 466 70 50 www.stroebele.ch

## SEEBLICK Antiches Publikationsorgan der Gemeinde Romanshorn



## Feuer für Ihren Verkauf.

Nur mit einem Seeblick-Inserat erreichen Sie alle 5000 Haushaltungen von Romanshorn und Salmsach.

Weitere Infos:

Ströbele Kommunikation, 8590 Romanshorn Telefon 071 466 70 50, www.stroebele.ch



